

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 55 (1929)
Heft: 13

Rubrik: [Aus den Zeitungen]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Aus dem Zürich der Eingeborenen

Herr Feusi: „Es ist an es Wunder, daß Sie dämäl de Finger nüd dine händ bi dem Schwuergrichtsbänkli; sußt händ Sie ordinäri 's Näsli voll, wenn 's am en Ort nufzgeleit in Sachen Santine.“

Frau Stadtrichter: „Da müeßt si euferein wenigstes nüd schiniere, wenn die größte Finanztierer vor Gericht säged, sie verstöhndid nüd von ihrem Geschäft und säb müeßt mr si.“

Herr Feusi: „Bi dene Trochegrafierte spielt 's Schiniere die chliner Rolle weder 's Abschiedneh von Rappe.“

Frau Stadtrichter: „Nimmt mi nu Wunder, wänn Sie ämal mit öpperem Verbärmfet hettid. Wänn ä so birüehmt und grafeniert Dividendeschmöcker bihaupted, sie hebid die Bank für guet aglueget und sälber es Chöllaug dävosträged, so bruched Sie Jhres Rakegift nüd am Publikum wien euferein abzstriche u. säb bruched Sie.“

Herr Feusi: „Die, wo 's Lüsälb bim Vierlig müend chaufe, selid ihr Gaszwänzger dr Kantenalbänk oder so eire bringe, wo kei Scheerefleier und Schirmfleier chömed cha inspiziere.“

Frau Stadtrichter: „De Staatsawald isch ja uf 900tüsfig Franken uf oder ab nüd ämal drus cha, Sie Konfussionär.“

Herr Feusi: „In Sache Wibervolch isch es dämäl ä chli halbfeiß usgfalle; bi ä so nobliche Prozesse werded sußt i dr Regel ä paar Häfe voll meh abdeckt.“

Frau Stadtrichter: „Es wird's mein i wol tue a dem, ja woll.“

Herr Feusi: „Ja nu, vielleicht gits 's nächst Mal besser us.“

Frau Stadtrichter: „Aber det bin Ohne garant dafür, daß wenn 's Wibervolch d' Banke tirigiertid, daß kei Gheimkünte fingeriertid für Mannevolch, Jhr Schl—“

Herr Feusi: „Glaube 's ä nüd, Jhr verbugtid die Züsigerpäckli selber.“

*

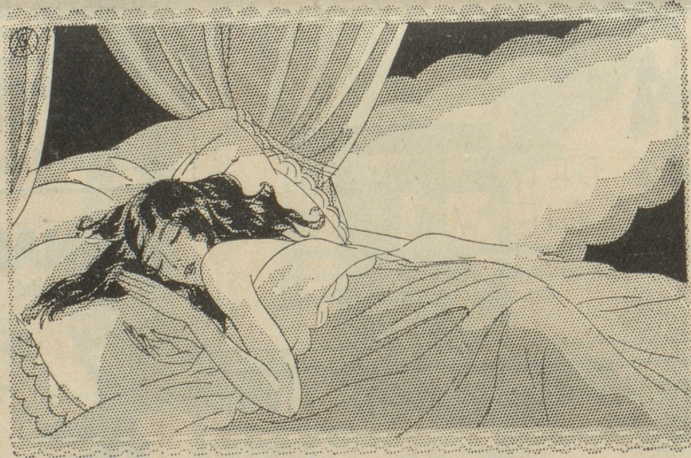
Ueber die Wiederholungskurse der 3. Division lesen wir in No. 130 des „B.“:

„Das Bataillon 117 übt voraussichtlich im Worblental, das Bataillon 118 in der Umgebung von Thun. Es handelt sich um einen reinen Detailkurs ohne größere Uebungen; dem Wiederholungskurs geht ein fünftägiger Kadaverkurs für die Offiziere und Unteroffiziere voraus mit Einrücken am 1. Mai.“

*

Sehr verspätet kommt uns eine ostschweiz. Zeitungsmeldung zu, welche die Saffa betraf und vom 28. Mai 1928 stammt. Wir möchten sie trotzdem unsern Freunden nicht vorenthalten:

„Ein Säuglingsheim mit acht lebenden Kindern, also nicht etwa großen Puppen, will die Säuglingspflege dartun; es soll gezeigt werden, was dem Boden in den Gebirgsgegenden bei verständnisvoller Pflege noch abgerungen werden kann.“



Schlaf

ist die Kraftquelle zu neuer, erfolgreicher Arbeit. Schlaf erquickt, macht lebensfreudig und tatenfroh. Wie manchen Menschen bleibt er bisweilen versagt. So genau dies stimmt, so einfach ist es aber oft, der Schlaflosigkeit vorzubeugen. Vermeiden Sie aufregende Genußmittel. Wenn Sie die schlafraubende Wirkung des Coffeins im Kaffee und Tee nur einmal verspürt haben, werden Sie sich ihr mit Recht nicht mehr aussetzen wollen. Kaffee Hag, einerlei, ob tags oder nachts genossen, schmeckt vorzüglich, bekommt Ihnen immer und stört Ihren Schlaf niemals. Wenn Sie guten Bohnenkaffee lieben und Kaffee Hag einmal probiert haben, werden Sie ihn nicht mehr missen wollen, so herrlich schmeckt er und so gesund ist er, denn er ist coffeinfrei und Qualität.

KAFFEE HAG SCHONT IHR HERZ

Der Bourgeoisstötter

Durch ganz Europa schrieen die Umsturzleute wild, der Zar ward wüst bespieen, der Rachedurst gestillt.

Der lautsten Schreier Einer war Trotzki, Davids Sohn, ein grimmiger Verneiner von Macht, Altar und Thron.

Des Umsturz' schmutzige Welle schwemmt obenauf ihn dann, — flugs wurde der Rebelle zum blutigsten Tyrann.

Er mordete nach Noten, er mordet' ohne Rast, und doch ward seinen Roten am Ende er verhasst...

Jetzt irrt der edle Ritter am Bosphorus herum, alldort vermisst er bitter ein Sanatorium,

Zu pflegen sein Gekröse, sein angegriffen Herz, Russland macht ihn nervöse, er sehnt sich bourgeoiswärts.

Den deutschen Michel darum fleht er um Einreis' an... Der Michel fragt sich: warum soll just zu mir der Mann?

Doch dringend fleht der Aermste, der Trotzki, Davids Sohn, und ihn empfiehlt aufs wärmste sein Freund, Doktor Citron...

O wolle ihm nicht trauen, o Michel bleibe fest, verwehre deinen Gauen die Bolschewikenpest!

Civis

*

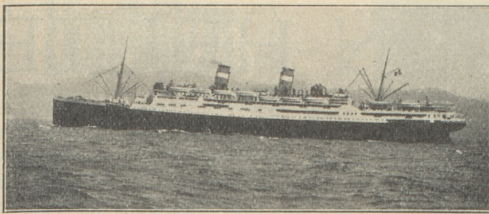
In einem „Volksfreund“ erschien der Roman „An der Schwelle des Glücks“ von Friedrich Thieme, in welchem wir folgende Wendungen finden:

„Es kann doch hingestellt bleiben, wer sich bekommener fühlte, Armin oder Marianne: beide wagten nicht, die Augen zueinander aufzuschlagen. Zum Glück kannte der Major keine derartigen Sentimentalitäten — er nahm zwar die dargebotene Hand seines künftigen Schwiegersohnes, aber er ergriff sie nur so, wie jemand nach einem heißen Eisen greift, das er eine Viertelstunde berührt und sogleich wieder fallen läßt.“

Eine heiße Viertelstunde. Weiter heißt es dann:

„Der anfänglichen Enttäuschung beim ersten Anblick des kleinen Mannes, dessen intelligenter Blick durch keinerlei Partyschmuck gedämpft und verstedt wurde, wenn er den Mund auftrat und den Fluß seiner geistvollen, blendenden Rede strömen ließ.“

Blick ohne Vollbart!



Verlangen Sie unsern **Spezial-Prospekt** über
Frühjahrs-Reisen im Mittelmeer
Reisen nach Spanien zum Besuche der
INTERNATIONALEN AUSSTELLUNGEN Barcelona 1929
 Sevilla
Mittelmeer-Amerika A.-G., Zürich, Bahnhofstr. 44

Der L.-A. weiß unterm 2. März zu berichten:

Der Hund als Lebensretter. Ein span. Holzfäller, der in der Nähe des franz. Dorfes Chateau-Portien arbeitete, war von einem fallenden Baum getroffen und schwer verletzt worden. Der Mann wäre unfehlbar der Kälte und dem Hunger erlegen, wenn sein Hund nicht sechs Tage lang zwischen dem Wald und dem Dorf hin und her gerannt wäre, um die Dorfbewohner aufmerksam zu machen. Endlich — am 7. Tag, fiel einigen Dorfbewohnern

das unruhige Gebaren des Hundes auf (— aber nei au —) und sie folgten dem Tier in den Wald, wo der Mann dem Tode nahe vorgefunden wurde. —

Es ist nun nicht recht klar, wer mehr zu bedauern ist, ob der Mann, der 6 Tage der Kälte und dem Hunger Trotz bietet, oder die Ausdauer des Hundes, der 6 Tage hin und her rennt oder der Scharsinn der Dorfbewohner, die schon am 7. Tage die Situation erfassen, oder dann die Redaktion des L.-A., die ihren Lesern so schwer verdauliche Sachen aufischt.

Graue Haare Haarausfall

verschwinden in einer Woche nachweisbar ohne Mißerfolg mit dem

Alpenkräuter-Haarbalsam

vom Ull-Balsam-Vertrieb, Basel, Mülhauserstraße 141. Unschädlich — farbfrei tausendfach empfohlen.

**Reklame ist Energie,
Verwende sie!**



Besuchen Sie uns und Sie werden mit uns zufrieden sein!

Appenzell

Hotel Löwen

Altrenommiertes bürgerliches Familien-Hotel — Selbstgepflegte Butterküche — Große Säle — Stallung — Autogarage. Für Vereine, Familienanlässe u. Schuln bestens empfohlen. Aug. Waldner, Küchenchef.

Basel

Bernerhof Park-Hotel

Ruhigstes Haus am Platze — beim S.B.B. Bett 3—5 Fr., Pension 9—11 Fr. Zimmer mit fließendem Wasser.

Café Kraenzlin

Erstes Conditorei-Restaurant
Täglich zwei Künstler-Konzerte

Stets große Auswahl ff. Patisserie
Winterthur

Ebnat-Kappel

HOTEL BAHNHOF

Sorgfält. Küche. Qualitätsweine. Bachforellen. *Gesellschaftsstelle.* 555
Autogarage.
A. SUTTER-BOESCH

Horgen

Restaurant „FREIHOF“

3 Minuten vom Bahnhof. 630
Saal für Vereine und Gesellschaften.
Vorzügliche Küche. Mittagessen v. Fr. 2.50 an.
Reelle Weine. ff. Bier.
Schlettli-Lehmann, Küchenchef.

Lugano

Hotel-Restaurant „GRÜTLI“

am Fuße der Seilbahn zum Bahnhof - Tel. 1.64
Bad - Zentralheizung
Zimmer von Fr. 2.50 an, volle Pension Fr. 8.50
Dependance mit großem Garten

Rheineck

Hotel Ochsen

vis-à-vis Bahnhof. Telefon 13.
Prima Küche. Reelle Weine.
Komfortable Zimmer. Zentralheizung.
Der neue Inhaber: *Arnold Studer.*

Rorschach

Münchner Bierhalle Mariaberg

Prima Münchnerbiere. Anerkannt gute Küche. Gut gepflegte Weine.
Telephon 264. J. HUNZIKER.

Beruhigt

können Sie sein, wenn
Ihr Auto
in der Passage-Garage steht.

Zufrieden

werden Sie sein, wenn Sie es
wieder abholen.

Passage-Garage

St. Gallen

Telephon 4087
Alb. Wöhrle
Unterer Graben 39/41

In dem Roman „Schwarze Rosen“, der derzeit in der „N. Z.“ läuft, ist die Wendung zu lesen:

„Labuhn stieg ab. In der Halle traf er seine Tochter. Das Gesicht des Alten strahlte: Erika war wunderhübsch. . . . Der Rock war modisch kurz. Ein paar feine, schlanke Fesseln und darüber hübsch geformte Beine, um die graue Seidenstrümpfe saßen, um damit den Hals des Vaters zu umfassen.“

Wunderliche Wiedersehensszene! * Bebo

Sport-Echo:

„Bald lächelte die Zunge der Wage dem Schweizer und bald dem Deutschen zu, um schließlich unter großem Beifall das bessere Ende zu behalten.“

St. Gallen

HOTEL SCHIFF

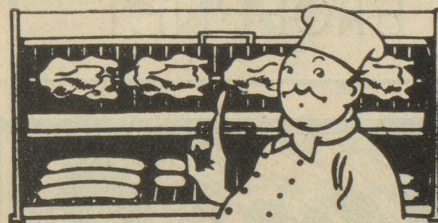
alt st. gallische, heimelige, modern eingerichtete Gastsätze

708 Besitzer: C. Glinz-Rietmann

St. Gallen

Café - Conditorei STOLZ

Unionplatz
empfiehlt Café, Schokolade, Tee, ff. Spezial-Bier und Weine. Spezialität in feinen Glaces. — Für Gesellschaften schöne Lokalitäten. (688) Besitzer: A. FREI.



Das Beste aus Küche und Keller im Hotel „Bahnhof“, St. Gallen.

St. Gallen

Bahnhof-Buffer

Gut gepflegte Küche. — Reelle Weine. Pilsner-Ausschank.
Mit bester Empfehlung
O. Kaiser-Stettler. 598

Uzwil

Hotel-Restaurant Bahnhof

Neumöblierte Zimmer — Zentralheizung
Reelle Weine — Butterküche
ff. Löwenbräu-Spezial Zürich — Autogarage
Höflich empfiehlt sich
Inh.: *Familie Strebel-Seller.* 631

Walzenhausen

Kurhaus

mit aussichtsreicher Terrasse auf See und Gebirge.
Große Säle für Vereine, Gesellschaften und Hochzeiten.
Mäßige Preise. Eigene Schwefelquellen. Das ganze Jahr geöffnet.
Der Besitzer: L. ZECH. 715

Wil

Hotel Schwanen

3 Min. vom Bahnhof.
Gute Küche und gepflegte Weine. Stets lebende Bachforellen. Neu renovierte freundl. Zimmer. Neue geräumige Autogarage für diverse Wagen.
Tel. 15. — Portier am Bahnhof.
Höflich empfiehlt sich O. Hildner-Ackermann. 697